INUKTITUT / INUKTITUT

ᖃᓄᖅ ᖃᐅᔨᒪᒋᐊᖃᕐᒪᖔᖅᐱᑦ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᕐᒧᑦ ᑲᐳᑎᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥ

ᐱᓕᕆᔪᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᐃᑦ ᐊᑦᑕᓇ ᖅᑐᒦᕐᑯᓇᒋᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᕐᑯᓪᓗᒋᓪᓗ ᑲᐳᑏᑦ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᒧᑦ

ᐊᐳᑏᑦ ᐱᐅᓂᖅᐸᖑᒻᒪᑕ ᐊᐃᑦᑐᕐᓗᐃᑎᑦᑎᓕᕈᓐᓇᖏᒻᒪᑕ ᐊᑦᑐᐃᓂᖃᖅᑎᑦᑎᓐᖏᓂᖅᓴᐅᓪᓗᑎᓪᓗ ᐋᓐᓂᐊᕆᔭᐅᕙᑦᑐᓂᒃ, ᓄᕙᓐᓂᕐᒧᑐᐃᓐᓇᐅᒐᓗᐊᖅᑲᑦ ᓱᕈᓲᓘᓐᓃᑦ ᑲᐱᔭᐅᔾᔪᑎᒋᔭᕆᐊᓕᖏᑦ. ᐊᑦᑕᓇᖅᑐᒦᕐᑯᓇᓱ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᓂᖅᐸᖑᓪᓗᑎᓪᓗ ᑲᐳᑏᑦ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᕐᒧᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᔾᔪᓐᓇᖅᑐᑎᑦ ᑕᐃᒪᐃᑦᑐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᒻᒪᕆᐅᓪᓗᓂ ᐃᓅᓱᑦᑎᓐᓂ ᑲᔪᓱᑐᐃᓐᓇᕐᓂᐊᕋᑦᑕ ᑲᓇᑕᒥ ᓱᓚᕐᔪᐊᒥᓗ. ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦ ᐱᓕᕆᒻᒪᑕ ᖃᓄᖅᑑᖅᑐᑎᑦ ᐊᑦᑕᓇᖅᑐᒦᕐᑯᓇᒋᓪᓗ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᕐᓂᖅᐸᒥᓪᓗ ᑲᐳᑎᔅᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᖃᖅᑎᑦᑎᓇᓱᐊᖅᑐᑎᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᕐᓄᑦ. ᐅᑯᐊ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᕐᓄᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᓱᕗᓂᑦᑎᓐᓂ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᖅ ᑲᐳᑎᔅᓴᖅ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ.

ᑕᐃᒃᑯᐊ ᑭᓯᐊᓂ ᑲᐳᑎᑦ ᐊᑦᑕᓇᓐᖏᑦᑐᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᖅᑐᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᐊᕐᓂᖏᑦ. ᑲᓇᑕ ᐃᓕᓴᖅᓯᓯᒪᒻᒪᑦ ᓱᓚᕐᔪᐊᒥ ᑕᒪᓐᓇ ᐊᑐᕆᐊᖃᓚᕆᓐᓂᖓᓐᓂ ᐃᔭᒐᕐᓄᑦ ᑲᐳᑎᓄᓪᓗ ᕿᒥᕐᕈᔪᒪᓐᓂᕈᕕᑦ, ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᓪᓗ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒥᑦ; ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐊᑦᑐᖅᑕᐅᔾᔭᖏᑦᑐᓪᓕ. ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᓯᓚᐅᖅᒐᑕ ᓴᓇᔨᓂᒃ ᐆᑦᑑᑎᓴᓂᒃ ᐱᐅᓂᖅᐸᖑᔭᖅᑐᓂᒃ ᑲᐳᑎᓴᓂᒃ ᐃᓄᓐᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᖅᑐᑎᑦ ᒪᓕᒐᐃᕐᓂᑦ ᒪᓕᑦᑐᑎᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂ ᑕᒪᓐᓇ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᒧᑦ ᑲᐳᑎ ᐊᑦᑕᓇᔾᔭᖏᒃᑲᓗᐊᕐᒪᖔᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᕐᓗᓂ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᓕᖅᑎᓪᓗᒍ.

ᐊᐳᑎᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᓛᖅᑐᑦ. ᐊᔾᔨᐅᖏᑦᑐᐊᓗᓐᓂᑦ ᓴᖅᑭᖅᓯᒪᔪᖃᓕᕐᓂᖓᓐᓂ ᑮᓇᐅᔭᖅᑐᓇᐊᓕᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕐᓗᑎᓪᓗ, ᐅᖓᑖᓅᓗᐊᖅᑐᖅ 150 ᑲᐳᑎᓂᒃ ᐆᑦᑐᖅᑐᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᓕᕐᖓᑕ ᓯᓚᕐᔪᐊᓕᒫᒥ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᑦᑎᐊᖅ. ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᒻᒪᑕ ᑲᓇᑕᒥ ᓴᓇᔭᐅᓯᒪᓗᑎᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᐅᕕᓈᖅᓯᒪᓪᓗᑎᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ ᐊᒥᓱᕐᔪᐊᕋᓗᓐᓂᓪᓗ ᑲᐳᑎᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᑎᒍᒫᖅᑐᑦ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓯᓚᕐᔪᐊᒥ. ᑕᐃᒫᒃ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᕐᓂᑦ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᑦᑕᓇᓐᖏᑦᑐᓂᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᖅᑐᓂᓪᓗ ᑲᐳᑎᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᓕᑐᐊᖅᑲᑕ. ᑲᐳᑎᓴᓕᒫᑦ ᑲᔪᓯᔪᐃᓐᓇᐅᒍᓐᓇᖏᒻᒪᑕ, ᑕᐃᒪᐃᓐᓂᖓᓐᓄᑦ ᓯᕗᓂᖓᓐᓂ ᓂᐅᕕᖅᓯᒪᔭᖅᑐᒍ ᑲᐳᑎᓂᒃ ᐱᐅᓂᖅᐸᖑᒐᔭᖅᑐᓂᒃ. ᐋᓐᓂᐊᖅᑕᐃᓕᒪᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᑕᑯᓐᓇᕐᖓᑕ ᕿᒥᕐᕈᓐᓄᑦ ᑕᑯᓐᓇᖅᑐᑎᓪᓗ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᒥᑦ ᑲᐳᑎᓴᓂᒃ ᑕᕝᕙᑦᑕᐅᑎᒋᐅᓇᓱᑦᑐᑎᓪᓗ, ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᑦᑎᐊᕐᑯᔭᐅᓪᓗᑎᓪᓗ ᐊᑦᑕᓇᕐᑯᓇᒋᓪᓗ.

ᓯᕗᓪᓕᖅᐸᒥ ᓈᒪᔾᔭᓛᖏᒻᒪᑕ, ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᓕᖅᑲᑕ ᐊᑐᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᑦ ᑲᐳᑎᓂᒃ, ᓯᕗᓪᓕᖅᐸᐅᔾᔨᒋᐊᖃᕋᔭᖅᑐᑦ ᐃᓄᒋᐊᓐᓂᖏᓐᓂ ᓈᓴᐃᓗᑎᑦ. ᓂᕆᐅᑦᑐᒍᑦ ᐃᓱᖃᕐᓂᐊᕐᓂᖏᓐᓂ ᒥᓕᐊᖏᓐᓃᑦᑐᓂᑦ ᐱᓇᓱᐊᕈᓲᑦ ᓯᕗᓪᓕᖅᐸᖏᓐᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᖅᑭᒐᓕᓐᓂ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐋᓐᓂᐊᖅᑕᐃᓕᒪᔪᓕᕆᔨᒃᑯᖏᑦ ᐊᖏᖅᓯᓯᒪᓕᖅᑲᑕ ᑲᐳᑎᓂᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕐᓗᑎᑦ ᑐᓴᖃᑦᑕᕐᓗᑎᓪᓗ ᐃᒻᒥᒃᑰᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᔪᓂᒃ, ᓱᕐᓗ ᑲᓇᑕᒥ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖅᑏᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖏᓐᓂ ᑲᐳᑎᓕᕆᓂᕐᒥᑦ (NACI), ᐃᓱᒪᓕᐅᕋᔭᖅᑐᑎᓪᓗ ᖃᓄᖅ ᓯᕗᓪᓕᖅᐸᐅᔾᔨᒋᐊᖃᕋᔭᕐᒪᖔᑕ. ᑕᐃᒫᒃ ᐊᑦᑐᖅᑕᐅᓂᖅᐸᖑᒐᔭᖅᑐᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᑦᑎᐊᕐᑯᓪᓗᒋᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᓐᓂᖅᓴᐃᓪᓗ ᑕᐃᒃᑯᐊ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᒧᑦ, ᐃᓄᓐᓂᑦ ᒪᑭᒪᔾᔪᑎᓐᓇᓂᓪᓗ. ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᖃᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᓈᒻᒪᑦᑐᓂᑦ ᑲᐳᑎᓂᒃ, ᐊᕗᖓᓗᒃ ᑕᒪᓐᓇ ᐃᖏᕐᕋᐃᓐᓇᕐᓂᐊᖅᑐᖅ.

ᑎᒥᒃᑯᑦ ᐊᓐᓇᐅᒪᔾᔪᑎᓕᐅᕋᓱᐊᕐᓗᓂ ᑕᕝᕙᑦᑕᐅᑎᒋ ᐱᕕᔅᓴᐅᖏᒻᒪᑦ. ᐊᑕᐅᓯᖅ ᑲᐳᑎ ᓈᒻᒪᓐᖏᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᖕᖓᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᑦᑎᐊᕐᓂᐊᕐᓗᓂ. ᐊᐃᑉᐸᖓᓐᓂ ᑲᐱᔭᐅᒃᑲᓐᓂᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᖅᑐᑎᑦ ᑕᐃᒫᒃ ᑎᒥᑦ ᐊᓐᓇᐅᒪᔾᔪᑎᓕᐅᕈᓐᓇᕋᔭᖓᑦ ᑕᒪᑐᒧᖓ. ᓱᓕ ᖃᓄᑎᒋ ᐊᓐᓇᐅᒪᔾᔪᑕᐅᔪᓇᕐᒪᖔᑕ ᖃᐅᔨᒪᓐᖏᓇᑦᑕ ᑭᓯᐊᓂ ᑲᔪᓯᒐᓱᐊᖅᑐᒍᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐊᓐᓇᐅᒪᔾᔪᑎᖃᓕᕐᓗᑕ. ᑕᐃᑲᓃᓕᕈᑦᑕ, ᑲᓇᒥᐅᑦ ᓱᓕ ᐊᒻᒪᒥᓂᒃ ᐅᐊᓴᐃᓐᓇᖃᑦᑕᕆᐊᖃᕋᕐᒥᔪᑦ, ᐊᖏᕐᕋᖅᓯᒪᐃᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᖃᓂᒪᒐᐃᑉᐸᑕ, ᐅᖓᓯᒌᓐᓇᖃᑦᑕᓗᑎᑦ, ᑮᓇᑉᐸᔾᓯᒪᐃᓐᓇᖃᑦᑕᕐᓗᑎᓪᓗ, ᐊᒻᒪᓗ ᕐᑯᐃᖅᓱᕋᐃᒻᒪᑕ ᐃᓕᖅᑯᓯᖃᐃᓐᓇᕐᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᓗᒪᐃᓐᓇᕋᓱᐊᕐᓗᑎᑦ.

ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᖅ -19 ᐊᐳᑏᑦ ᐊᑭᖃᓐᖏᑦᑐᑦ. ᐊᑑᑎᑕᖃᕐᓂᖅᓴᐅᖃᑦᑕᓕᖅᑲᑦ, ᐊᑭᖃᓐᖏᑦᑐᓂᑦ ᑲᐱᔭᐅᖃᑦᑕᕋᔭᖅᑐᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᐃᑦ ᑲᐱᔭᐅᒍᒪᔪᑦ. ᖃᐅᔨᒪᔪᒍᑦ ᓯᓚᕐᔪᐊᒥᐅᑕᐅᒐᑦᑕ ᓄᓇᓕᓐᓂᓪᓗ, ᑕᐃᒪᐃᓐᓂᐊᓐᓄᑦ ᐊᑭᖃᖅᑎᑕᐅᓐᖏᑦᑐᖅ ᑮᓇᐅᔾᔭᓴᑦᑎᐊᓐᖏᑦᑐᑦ ᐊᓯᖏᓪᓘᓐᓂᑦ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓯᓚᕐᔪᐊᒥ ᐱᔪᓐᓇᕐᑯᔭᐅᓪᓗᑎᓪᓗ ᑕᐃᒪᐃᑦᑐᖅ ᐊᑦᑕᓇᖅᑐᒦᕐᑯᓇᒋᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᕐᑯᓪᓗᒋᓪᓗ ᑲᐳᑏᑦ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᕐᒧᑦ. ᐸᖅᑭᔾᔪᑎᖃᑦᑎᐊᓚᐅᓐᖏᓂᑦᑎᓐᓂ, ᐅᓗᓇᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᐃᓐᓇᐅᒐᑦᑕ ᖃᓂᒪᓐᓇᒧᑦ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᒧᓪᓗ.

ᑲᐱᔭᐅᓂᖅ ᐃᓱᒪᖅᓲᑕᐅᔾᔪᖅ ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐸᖅᑭᔭᐅᒋᐊᖃᕋᕕᑦᑕᐅ, ᐃᓚᑎᓪᓗ ᓄᓇᓖᓪᓗ ᑲᐱᔭᐅᒐᔭᖅᑯᑎᑦ. ᑲᐱᔭᐅᓂᖅ ᐃᓱᒪᖅᓲᑎᒋᒐᕕᐅᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᕐᓄᑦ ᐊᖏᖅᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔪᒪᓪᓗᑎᑦ ᐊᓐᓂᐊᖅᑕᐃᓕᒪᓂᕐᒧᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᓗᑎᓪᓗ ᖃᓂᒪᓐᓈᓗᒻᒧᑦ.

ᐱᓕᕆᑦᑎᐊᕐᓂᐊᕋᑦᑕ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᕐᓄᑦ ᑐᓴᐅᒪᑎᑦᑏᓐᓇᕐᓂᐊᕐᒥᔪᖕᒍᑦ. ᑭᓯᑐᐃᓇᐃᑦ ᐊᓯᒥᔾᔨᕐᓂᐊᖅᑑᒐᓗᐊᑦ, ᑕᒪᒃᑯᐊᓗ ᐅᓪᓗᒥ ᐊᑐᖅᑕᕗᑦ. ᑕᑎᖃᕆᐊᖃᕋᑦᑕ ᑲᓇᑕᒥ ᓴᑭᖅᑕᐅᔪᓂᒃ ᐋᓐᓂᐊᖅᑕᐃᓕᒪᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ, ᐱᓕᕆᔨᒻᒪᕆᐅᒻᒪᑕ ᖃᐅᔨᓴᖅᑎᒻᒪᕆᐅᓪᓗᑎᓪᓗ, ᐋᓐᓂᐊᖅᑕᐃᓕᒪᔪᓕᕆᔨᒻᒪᕆᐅᓪᓗᑎᓪᓗ, ᓴᓇᔨᐅᓪᓗᑎᒃ, ᓄᓇᓕᓐᓂ ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᓪᓗᑎᑦ ᓄᓇᖃᖅᑳᖅᑐᒥᓂᕐᓂᓪᓗ ᖃᐅᔨᒪᓪᓗᑎᒃ ᓯᕗᒃᑲᖅᑕᐃᔪᓐᓇᖕᒐᑕ ᐅᕙᑦᑎᓐᓂ ᑕᒪᑐᒥᖓ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᐅᓪᓗᑕ ᐊᑦᑕᓇᖅᑐᒦᕐᑯᓇᑕ ᐊᑑᑎᖃᑦᑎᐊᖅᑐᓂᓪᓗ ᑲᐳᑎᑖᕐᓗᑕ ᓄᕙᔾᔪᐊᕐᓇᒧᑦ. ᐅᓪᓗᒥᒧᑦ ᑐᓴᐅᒪᖃᑦᑕᕈᓐᓇᖅᑐᑎᑦ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᓗᑎᑦ ᐅᕗᖓ Canada.ca/coronavirus ᐅᑉᐱᓇᑦᑎᐊᕐᓗᒋᓪᓗ ᓱᓕᔪᑦ ᑐᑭᓯᒋᐊᕈᑏᑦ.